

Zeitschrift:	Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : officielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]
Herausgeber:	Schweizerische Verkehrszentrale
Band:	- (1935)
Heft:	8
Artikel:	Le Grand Prix Automobile de Suisse 24/25 août 1935
Autor:	Naef, Ernest
DOI:	https://doi.org/10.5169/seals-778930

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 17.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Le Grand Prix Automobile de Suisse

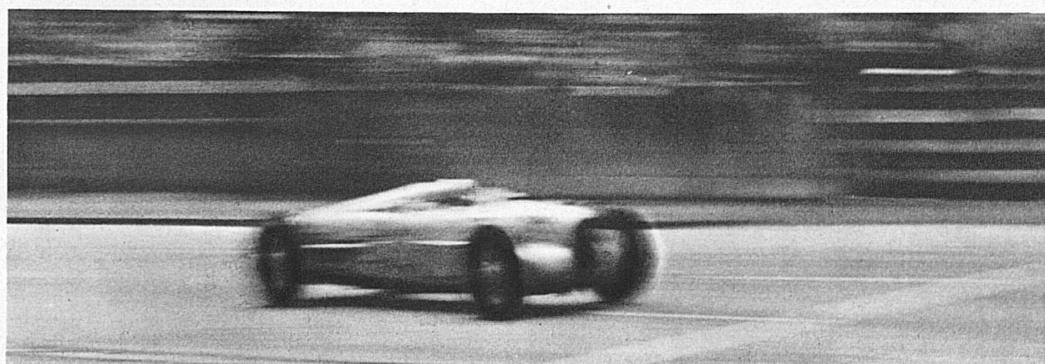
24/25 août 1935



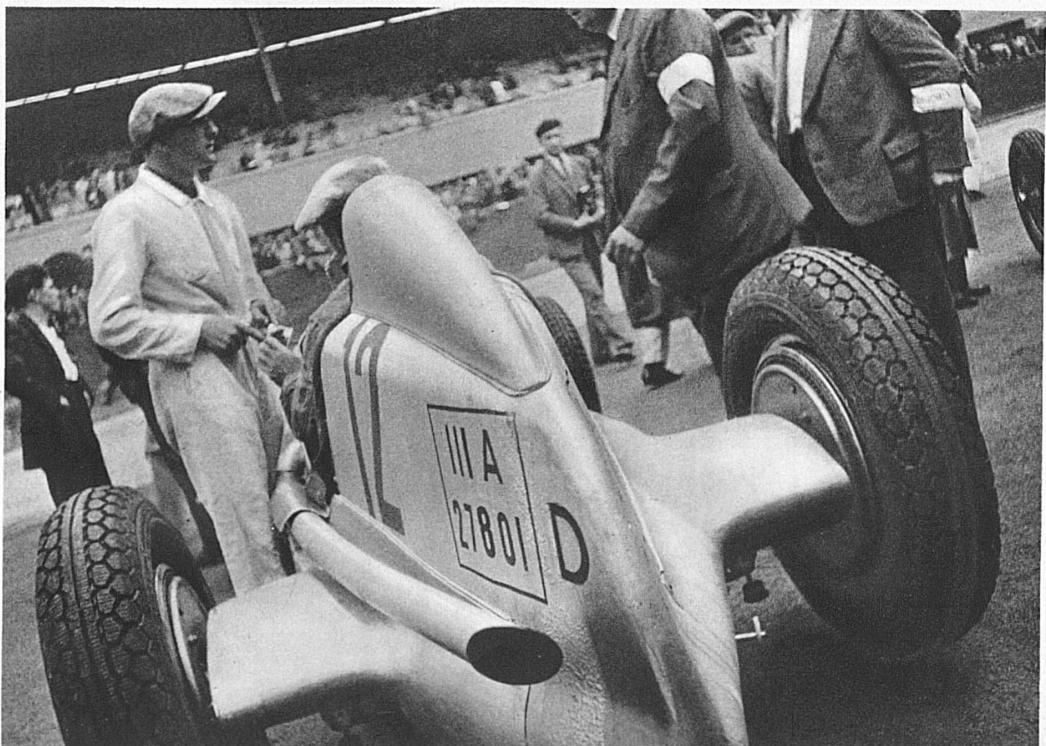
En pleine course



Dernier coup d'œil au moteur



Stuck au Grand Prix de Suisse de 1934, roulant à 220 km/h.



Bolide moderne

L'automobilisme sportif a conquis désormais ses droits de cité. Il est vrai que les courses automobiles, mettant en ligne les «racers» les plus modernes et les plus puissants de la construction actuelle, constituent le spectacle sportif par excellence: les «Grands Prix» ont l'avantage de réunir à la fois les meilleurs as du volant et les meilleures machines de l'heure. Aussi de telles courses joignent-elles l'utile à l'agréable, en permettant aux ingénieurs et aux techniciens de mesurer la valeur de leurs efforts et de leurs recherches, et d'améliorer toujours la robustesse de la mécanique, aux pilotes de faire valoir leur habileté, leur ténacité et leur belle endurance, au public enfin de vivre quelques instants un film saisissant, une vision émouvante, d'assister à une lutte qui unit étroitement le cerveau au moteur, la réflexion de l'homme à la résistance de la matière. C'est assez dire que le Grand Prix Automobile de Suisse, qui se courra à Berne, sur le magnifique circuit du Bremgarten, les samedi 24 et dimanche 25 août, remportera à nouveau un très brillant succès. Venant à la suite de nombreuses manifestations semblables de l'étranger, de courses de toute première valeur, qui réunirent déjà les plus grands noms internationaux de l'automobilisme international, le Grand Prix de Suisse se présente pour les constructeurs et les coureurs comme une «revanche» grandiose. Le fait est d'autant plus compréhensible que le circuit du Bremgarten est considéré comme l'un des meilleurs et des plus vites d'Europe. Les plus grands noms du monde automobile tiennent à s'y inscrire et à y briller. Le Grand Prix de Suisse des 24 et 25 août, à Berne, comportera en première journée une course nationale, le «Grand Prix de Bremgarten». Cette épreuve se courra sur 14 tours du circuit de 7,250 km soit sur 101,950 km, et réunira les voitures de sport et de course. Les coureurs domiciliés en Suisse ou de nationalité suisse sont seuls autorisés à prendre le départ. Le but de cette course nationale nouvelle est de donner l'occasion à nos «as» de se familiariser avec la discipline des grandes épreuves de circuit, et de s'entraîner ainsi pour les courses du même ordre hors de nos frontières. On ne peut certes que complimenter les auteurs de cette initiative, bien faite pour assurer l'essor de l'automobilisme sportif suisse. No-

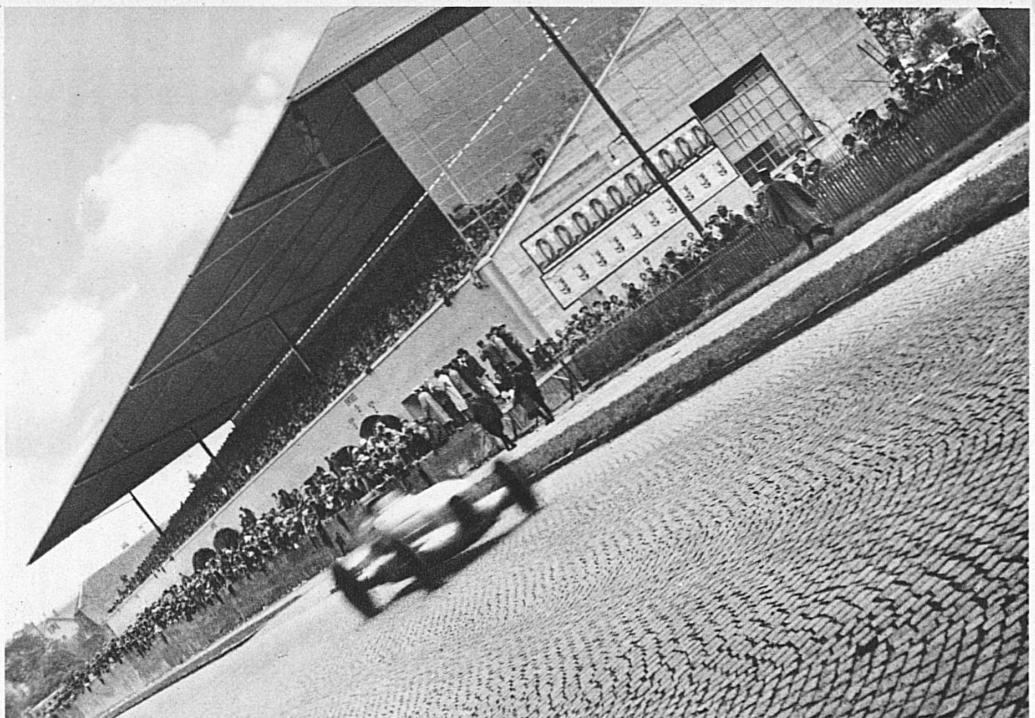
tons que l'Automobile-Club de Suisse a l'intention de faire de ce Grand Prix de Bremgarten l'une des courses obligatoires du Championnat Suisse. Le Grand Prix de Berne se déroulera dans la matinée du 25 août. Il mettra en ligne les voitures internationales jusqu'à 1500 cmc. Le parcours comprendra un total de 145,6 km. Cette course des voitures ne sera pas la moins attrayante et passionnante. On sait les progrès réalisés dans la construction de ces machines légères, dont la tenue de route est impeccable et les performances dignes d'attention.

Enfin, le Grand Prix de Suisse lui-même aura lieu le 25 août dans l'après-midi, sur 70 tours de circuit, soit sur une distance totale de 509,6 km. Ce sera la lutte poignante des as internationaux, et des grandes marques de France, d'Allemagne et d'Italie, dont les meilleures écuries sont annoncées. Rappelons que le Grand Prix de Suisse n'est ouvert qu'aux machines répondant aux prescriptions du Code sportif international et à la formule toujours en vigueur pour les courses: soit les voitures pesant 750 kg au maximum sans eau, huile, carburant et pneus.

Ajoutons que ces trois épreuves des 24 et 25 août à Berne sont dotées de multiples prix. Pour le Grand Prix de Suisse, le vainqueur obtiendra fr. 15,000, le second fr. 10,000, le troisième fr. 5000, etc. Au total, la dotation des prix peut se comparer à celle de n'importe quelle grande manifestation internationale des autres pays.

Ainsi que ce fut le cas l'an dernier, le Circuit de Bremgarten, à Berne, verra affluer les 24 et 25 août la grande foule sportive suisse et étrangère. Cette manifestation mettra à nouveau en vedette, dans le cadre de la construction, les machines battant pavillons allemand, italien et français. Elle placera côté à côté les plus grands as du volant, dont les passages en bolides sauront susciter à la fois l'enthousiasme, l'admiration et l'émotion de milliers de spectateurs. Le Grand Prix Automobile de Suisse est en lui-même un spectacle unique en son genre. Et ce qui ajoute encore à son importance technique et à sa valeur spectaculaire, c'est qu'il constitue le « banc d'essai » international le plus réputé dans le cadre des courses sur pistes. Année après année, sa valeur s'affirme avec plus de force.

Ernest Naeff.



Les grandes tribunes au virage de Bremgarten



Coup d'œil depuis les tribunes centrales sur la piste et le tableau d'affichage



Phot.: Tuggener-Foto

Les sacs de sable protecteurs